Jeremiah 10:20

Hebrew	אָהֵלֶי שִׁדָּד וְכָל מֵיתָרֵי נִתֶּקוּ בָּנֵי יְצָאֻׁנִי וְאֵינָּם אֵין נֹטֵה עוֹד אָהֵלִי וּמֵקִים יְרִיעוֹתֵי
	My tent is destroyed, and all my cords are broken; my children have gone from me, and they are not; there is no one to spread my tent again and to set up my curtains.
NIV	My tent is destroyed; all its ropes are snapped. My sons are gone from me and are no more; no one is left now to pitch my tent or to set up my shelter.
NLT	My home is gone, and no one is left to help me rebuild it. My children have been taken away, and I will never see them again.

ἡplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò

greek

The definite article σκηνή μου ἐταλαιπώρησεν ὤλετο καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" $\pi\tilde{\alpha}\sigma\alpha\iota$ pluginautotooltip default plugin-autotooltip big $\pi\tilde{\alpha}\varsigma$

greek

Meaning

* All * Every * The whole

Adjective.

Usage in the New Testament

The sense of $\pi \tilde{\alpha} \zeta$ depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.

With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 αίρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò

greek

The definite article δέρρεις μου διεσπάσθησαν olplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò

greek

LXX

The definite article νἱοί μου καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τὰpluginautotooltip__default plugin-autotooltip_bigὁ

areek

The definite article πρόβατά μου οὔκ εἰσινρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigεἰμί

greek

εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").

It an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. οὐκ ἔστινρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigεἰμί

greek

εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").

lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. ἔτι τόπος τῆςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò

greek

The definite article σκηνῆς μου τόπος τῶνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò

greek

The definite article δέρρεών μου

ΚJV

My tabernacle is spoiled, and all my cords are broken: my children are gone forth of me, and they are not: there is none to stretch forth my tent any more, and to set up my curtains.

Jeremiah 10:19 ← Jeremiah 10:20 → Jeremiah 10:21

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Jeremiah → Jeremiah 10

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=jeremiah_10:20

Last update: 2025/10/23 00:28

